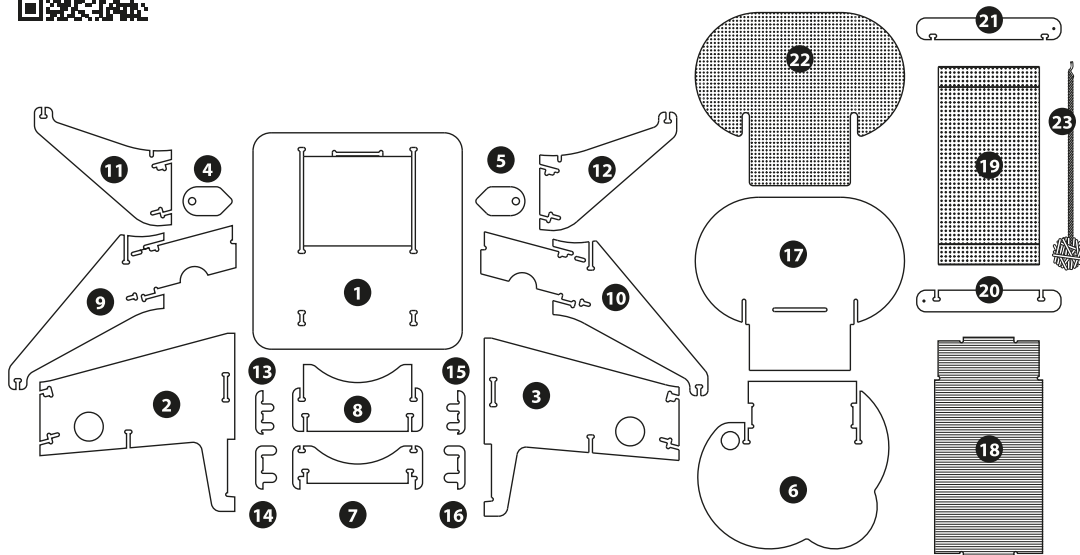


Notice de montage / Assembly instructions / Instrukcja montażu
Istruzioni di montaggio / Handleiding / Guía de montaje
Aufbauanleitung / Instruções de montagem



Vidéo de démonstration de montage par ici ! / Assembly demonstration video here! / Film z instrukcją montażu tutaj! / Video istruzioni di montaggio qui! / Hier een demofilmje! / ¡Consulte aquí el vídeo de demostración de montaje! / Das Demo-Video für den Aufbau finden Sie hier! / Vídeo de demonstração de montagem aqui!



(FR) Contrôlez le contenu de votre colis avant de procéder au montage. Conservez cette notice d'utilisation. Pour prolonger la durée de vie de cet Arbre à Chat Cat Lodge 5, toutes ses pièces d'usure sont remplaçables : griffoir en sisal (disponible sous la référence Zolux 504144) ; grand coussin (réf. 504145) ; hamac en tissu (réf. 504146) ; jouet en sisal (réf. 504149). Pour les pièces d'usure, adressez – vous à votre revendeur. Produit pour animaux uniquement.

(EN) Check the contents of the package before assembling. Keep this instruction leaflet. To extend the life of the Lodge 5 Cat Tree, all wear items can be replaced: sisal scratching mat (available under Zolux reference 504144); large cushion (ref. 504145); fabric hammock (ref. 504146); sisal toy (ref. 504149). Please contact your retailer to obtain replacement wear items. Product for animals only.

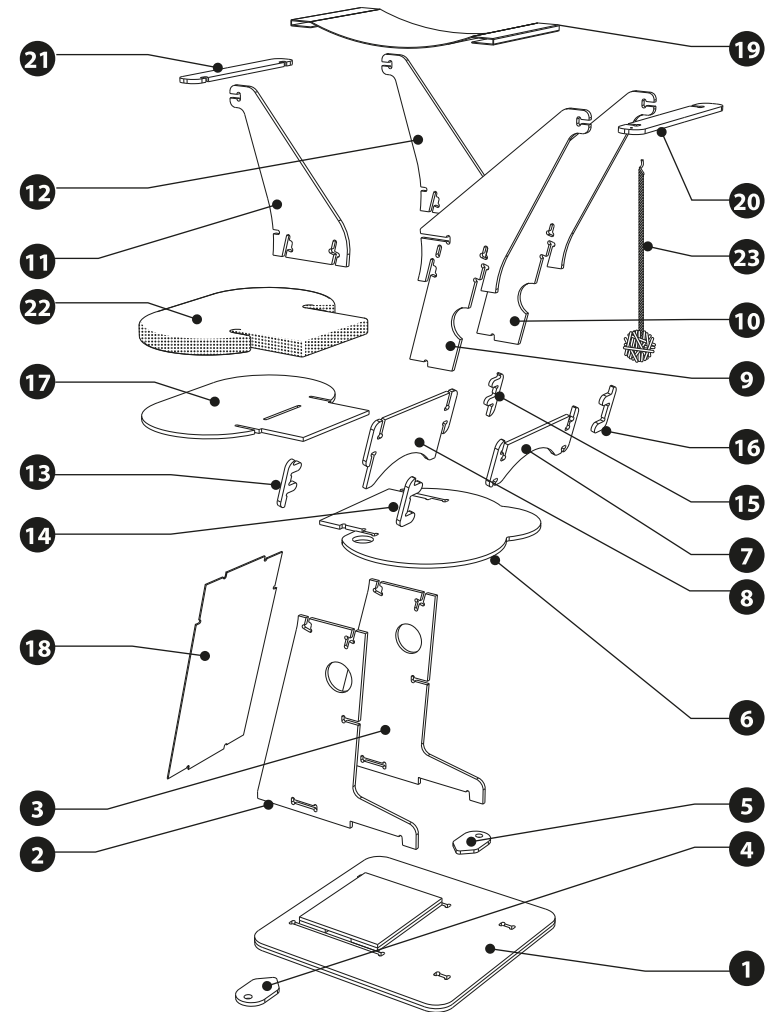
(PL) Sprawdź zawartość paczki przed przystąpieniem do montażu. Zachowaj instrukcję obsługi. W celu przedłużenia użytkowania produktu Drzewo dla kota Cat Lodge 5 wszystkie części zużywalne można wymienić: drapak z szału (numer artykułu Zolux 504144); dużą poduszkę (numer artykułu 504145); hamak z tkaniny (numer artykułu 504146); zabawkę z szału (numer artykułu 504149). Części zużywalne są dostępne u sprzedawców detalicznych. Produkt przeznaczony wyłącznie dla zwierząt.

(IT) Prima di iniziare a montare il prodotto, verificare il contenuto dell'imbballaggio. Conservare queste istruzioni. Per prolungare la durata utile dell'Albero per gatti Cat Lodge 5, abbiamo previsto la possibilità di sostituire tutti i componenti più soggetti a usura, ovvero: tiragraffi in sisal (disponibile con il codice Zolux 504144), cuscino grande (codice 504145), amaca in tessuto (codice 504146) e giocattolo in sisal (codice 504149). Per ottenere i ricambi rivolgersi al proprio rivenditore. Prodotto destinato esclusivamente agli animali.

Made in Europe



N'hésitez pas à utiliser un maillet pour faciliter l'emboîtement des pièces en bois. / Do not hesitate to use a mallet to fit the wooden parts together more easily. / Aby ułatwić zagnieżdżanie elementów drewnianych, można użyć pobijaka. / È possibile usare un martello per facilitare l'incastro dei pezzi di legno. / Om de houten stukken in elkaar te steken, kun je ook een hamer gebruiken. / Puede utilizar un mazo para encajar las piezas de madera más fácilmente. / Gerne können Sie auch einen Holzhammer verwenden, um die Holzteile zusammenzustecken. / Não hesite em utilizar um martelo para facilitar o encaixe das peças em madeira.



(NL) Controleer de inhoud van je pakket voor je begint te monteren. Bewaar deze handleiding. Alle verslijtbare onderdelen van dit klimmeubel Cat Lodge 5 - de krabpaal in sisal (beschikbaar onder de referentie Zolux 504144), het grote kussen (ref. 504145), de stoffen hangmat (ref. 504146) en het speeltje in sisal (ref. 504149) - kunnen vervangen worden zodat het product langer meegaat. Spreek voor de verslijtbare onderdelen je verkoper aan. Dit product is enkel geschikt voor dieren.

(ES) Compruebe el contenido del paquete antes de proceder al montaje. Conserve estas instrucciones de uso. Para prolongar la vida útil del producto «Torre para gatos Cat Lodge 5», todas las piezas de desgaste pueden sustituirse: rascador de sisal (disponible con la referencia de Zolux 504144); cojín grande (ref. 504145); hamaca de tela (ref. 504146); juguete de sisal (ref. 504149). Para solicitar las piezas de desgaste, diríjase a su distribuidor. Producto apto solo para animales.

(DE) Überprüfen Sie den Lieferumfang, bevor Sie mit dem Aufbau beginnen. Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung auf. Damit dieser Katzenbaum Cat Lodge 5 länger hält, können alle Verschleißteile ersetzt werden: Kratzbrett aus Sisal (unter der Referenz Zolux 504144 erhältlich); großes Kissen (Ref. 504145), Hängematte aus Stoff (Ref. 504146); Spielzeug aus Sisal (Ref. 504149). Für die Verschleißteile wenden Sie sich bitte – an Ihren Fachhändler. Ausschließlich für Tiere entwickeltes Produkt.

(PT) Verifique o conteúdo da sua embalagem antes de proceder à montagem. Guarde estas instruções. Para prolongar a vida útil desta árvore para gatos Cat Lodge 5, todas as peças de desgaste são substituíveis: arranhador em sisal (disponível com a referência Zolux 504144); almofada grande (ref. 504145); cama de rede em tecido (ref. 504146); brinquedo em sisal (ref. 504149). Para as peças de desgaste, contacte o seu revendedor. Produto apenas para animais.

